

## ВОЗРАСТНЫЕ ОСОБЕННОСТИ ИНТОНАЦИИ В РЕЧИ ЖИТЕЛЕЙ УЭЛЬСА

*Д.М. Карпова (Одесса)*

Данное исследование посвящено анализу возрастных интонационных особенностей, проявляющихся в речи жителей Уэльса. Интерес к проблеме вариативности интонации английского языка в Уэльсе обусловлен необходимостью изучения interfering влияния валлийского языка в речи билингвов, владеющих как валлийским, так и английским языком. Проведенное исследование интонации на материале аутентичной речи жителей Уэльса, с учетом возрастного фактора, позволяет сделать вывод о том, что специфические интонационные модели, а именно вариативность восходяще-нисходящего терминального тона (ВНТ) в речи представителей различных поколений, существующее в ситуации диглоссии и обусловленные наложением элементов валлийской и английской интонационных систем, социально дифференцированы.

**Ключевые слова:** английский язык, валлийский язык, возрастные особенности, восходяще-нисходящий тон, диглоссия, интонация, интонационная модель, Уэльс.

**Карпова Д.М. Вікові особливості інтонації в мові жителів Уельсу.** Дане дослідження присвячене аналізу вікових інтонаційних особливостей, що виявляються в мові жителів Уельсу. Інтерес до проблеми варіативної інтонації англійської мови в Уельсі обумовлений необхідністю вивчення interfering впливу валлійської мови в мові білінгвов, що володіють як валлійською, так і англійською мовами. Проведене дослідження інтонації на матеріалі автентичної мови жителів Уельсу, з врахуванням вікового чинника, дозволяє зробити висновок про те, що специфічні інтонаційні моделі, а саме варіативність висхідно-низхідного терминального тону (ВНТ) в мові представників різних поколінь, що існує в ситуації диглосії і обумовлені накладенням елементів валлійської та англійської інтонаційних систем, соціально диференційовані.

**Ключові слова:** англійська мова, валлійська мова, вікові особливості, висхідно-низхідний тон, диглосія, інтонація, інтонаційна модель, Уельс.

**Karpova D.M. Intonational age peculiarities in the speech of Wales' inhabitants.** The investigation is devoted to the analysis of Wales inhabitants' intonational age peculiarities in speech. The interest to the problem of intonational variation of English in Wales is conditioned by the study of interfering influence of the Welsh language in the speech of bylinguists. The investigation conducted on authentic speech of the Welsh with the account of age factor allows to conclude that specific intonational model – rising-falling terminal tone (RFT) which exists in the situation of diglossia and is conditioned by correlation of English and Welsh intonational elements is socially differentiated.

**Key words:** age peculiarities in speech, diglossia, English, intonation, intonational model, rising-falling tone, Wales, Welsh.

Интерес к проблеме вариативности произношения на территории Уэльса обусловлен уникальной лингвистической ситуацией в регионе, где валлийский язык, язык коренного населения, переживает свою «эпоху возрождения», что вызвано возросшим национальным самосознанием, а также значительными успехами в законодательной и образовательной сферах. Оба этих фактора заметно активизировали распространение валлийского языка [1].

Тем не менее, английский язык продолжает оставаться доминирующим средством общения в этом ареале и, – как показали эксперименты по восприятию национальных акцентов в английском языке, валлийский акцент не опознается англичанами, а замещается более известными шотландским и североирландским типами произношения.

Актуальность настоящего исследования объясняется необходимостью изучения социально-личностных аспектов английской интонации

носителей валлийского варианта английского языка.

Объектом исследования являются мелодические особенности (конфигурации тона) в речи представителей разных возрастных групп жителей Уэльса.

Предметом исследования являются социально обусловленные особенности интонации англоязычной речи валлийцев.

Целью настоящего исследования является выявление интонационных характеристик валлийского варианта английского языка в сопоставлении с интонацией британской литературной нормы произношения, которые проявляются в зависимости от возрастных характеристик речи жителей Уэльса.

В работе рассматривается степень воздействия возрастного фактора на интонацию валлийцев в английской речи, который связан с изменениями языковой политики в Уэльсе, открывшими доступ молодому поколению к изучению валлийского языка и способствовавшими росту национального самосознания всех поколений.

Для достижения поставленной цели были определены следующие задачи:

1) описание особенностей воздействия возрастного фактора на мелодический репертуар говорящего;

2) выявление методом перцептивного анализа мелодического репертуара речи носителей валлийского варианта английского языка.

Материалом исследования послужили образцы естественной речи в виде ответных реплик интервью из корпуса Британской библиотеки, частью которой являются записи речи жителей севера Уэльса. Общее количество дикторов – 4 человека, время звучания – около 20 минут.

В ходе первого этапа эксперимента в роли аудитора выступал автор настоящего исследования. Каждое из предложений было разделено на синтагмы (под которой понимается фонетическое единство, характеризующееся относительной смысловой завершенностью и функционирующее как самостоятельная структурная единица). При анализе просодического оформления синтагм выделялся такой структурный элемент, как терминальный тон.

В основу классификации терминальных тонов было положено направление тона. Соответственно, в настоящем исследовании выделялись следующие конфигурации терминального тона:

- 1) простой (нисходящий, ровный, восходящий);
- 2) сложный (нисходяще-восходящий и восходяще-нисходящий).

Особое внимание было уделено изучению ВНТ, поскольку согласно результатам предыдущих исследований именно данный терминальный ВНТ является одним из маркеров валлийского акцента в английском языке.

Возраст – один из важнейших компонентов статуса человека в обществе. Речь детей в возрасте 6-10 лет, во-первых, отражает их социальное происхождение, определяемое родом занятий отца, а во-вторых, варьируется в зависимости от статуса собеседника, т.е. характеризуется частотностью «правильных» форм в общении со взрослыми, незнакомыми людьми.

Категории говорящих, проявляющих различия в речевом поведении, могут быть разделены периодом в 10 или в 20 лет. При этом категоризация связана с определенным жизненным периодом и уровнем социализации личности. Наиболее высоким социальным статусом обладают люди среднего возраста, что проявляется в их речи посредством оптимального сочетания всех признаков орфоэпической нормы, в том числе интонационных. Молодежь и люди пожилого возраста имеют более низкий социальный статус, меньшую степень участия в социальной деятельности общества, большую степень отклонения от нормы произношения, а также ограниченный интонационный репертуар. При этом в речи молодого поколения находят отражение нарастающие тенденции, а в речи старшего поколения – явления более консервативные.

Среди зарубежных ученых, занимавшихся изучением языковой и возрастной вариативности, в первую очередь стоит отметить Уильяма Лабова, который исследовал влияние таких факторов вариативности произношения, как социально-экономический класс, возраст и гендер на формирование речевого поведения и социальной идентификации говорящего. У. Лабов на материале речи жителей г. Филадельфия обнаружил, что пик упо-

требления нестандартных форм приходится на речь подростков 16 лет, после чего этот показатель снижается [3].

Многие современные лингвистические исследования направлены на изучение речи именно молодого поколения с целью выявления новейших произносительных тенденций, отражающих изменения в языке и пути его будущего развития. Так, например, масштабное корпусное исследование современных британских вариантов произношения, осуществляемое под руководством Э. Грабе [2], проводится на материале речи подростков в возрасте 16 лет.

Зрелость считается периодом, характеризующимся стабильностью фонологической структуры речи индивида. Изменения, происходящие в этот период, обычно вызваны определенными жизненными обстоятельствами (например, необходимостью изучения нового диалекта или язы-

ка в результате переезда).

Согласно полученным данным, нисходящий терминальный тон является доминирующим в двух поколениях – в молодом (38,1%) и в среднем (45,5%), тогда как в старшем поколении данный тон занимает второе ранговое место (25,4%) (см. табл. 4).

Диапазон ЧОТ (частота основного тона) в нисходящем терминальном тоне в молодом поколении варьируется от 188 до 153 Гц, в среднем поколении – от 145 до 114, а в молодом поколении – от 179 до 136 Гц. Частотный интервал является наиболее широким в старшем поколении, где данный показатель составил 1,9 отн. ед. В среднем поколении интервал на один полутон ниже, чем в старшем поколении, и равняется 1,7 отн. ед. Частотный интервал, отмеченный в молодом поколении, ниже, чем в остальных поколениях, и составляет 1,3 отн. ед. (см. табл. 1).

Таблица 1

**Диапазональные характеристики  
нисходящего терминального тона в трех поколениях**

Тон	Нисх.		
	Макс, Гц	Мин, Гц	Инт. отн. ед.
Мол.	188	153	1,3
Сред.	145	114	1,7
Стар.	179	136	1,9

Вторым по частотности употребления терминальным тоном во всех трех поколениях является ровный терминальный тон. В молодом поколении он используется в 22,1% случаев, в среднем поколении – в 24,8%, а в старшем – в 25,4% (делит второе ранговое место с нисходящим тоном).

Средний уровень ровного движения ЧОТ в молодом поколении выше, по сравнению с остальными поколениями и составляет 161 Гц, в среднем поколении данный показатель значительно ниже, чем в молодом поколении, и равняется 121 Гц; в старшем поколении уровень ЧОТ выше, чем в среднем поколении, но ниже, чем в молодом поколении (156 Гц).

Терминальный ВТ (восходящий тон) занимает третье место по частотности употребления среди

представителей молодого (19,8%) и среднего (14%) поколений, тогда как среди жителей Уэльса старшего возраста данный тон является наиболее употребительным (26,1%). Отметим, однако, что в старшем поколении разница в частотности употребления между ВТ и следующими по частотности тонами (нисходящим и ровным) составляет менее 1%.

Диапазон восходящего движения ЧОТ варьируется в молодом поколении от 158 Гц до 188 Гц. Частотный интервала восходящего движения тона в молодом поколении составляет 1,3 отн. ед., в среднем поколении данный показатель выше, чем в молодом поколении 1,5 отн. ед., однако ниже, чем в старшем поколении (1,9 отн. ед.) (см. табл. 2).

Таблиця 2

**Диапазональные характеристики  
восходящего терминального тона в трех поколениях**

Тон	ВТ		
	Мин, Гц	Макс, Гц	Инт. отн. ед.
Мол.	158	188	1,3
Сред.	98	133	1,5
Стар.	136	188	1,9

Частотность употребления терминального ВНТ сравнительно высока как среди представителей старшего поколения имеет более высокие по сравнению с другими поколениями минимальные значения ЧОТ (уровень начального движения ЧОТ – 167 Гц; уровень завершения движения ЧОТ – 158 Гц). В старшем поколении начальный уровень ЧОТ на 10 Гц ниже, чем в молодом поколении (157 Гц), а уровень завершения движения ЧОТ на 6 Гц ниже, чем в молодом поколении (152 Гц). Максимальное значение ЧОТ, однако, в молодом и старшем поколениях практически совпадает (201 Гц и 200 Гц

соответственно). При этом средние интервалы восходящего и нисходящего движения ЧОТ различаются в старшем и молодом поколениях. В молодом поколении интервал подъема – 1,3 отн. ед., а интервал падения – 1,4 отн. ед. В старшем поколении данные показатели составляют 1,4 и 1,5 отн. ед. соответственно. В среднем поколении диапазон ЧОТ варьируется в восходящей части от 126 Гц до 147 Гц, а в нисходящей части – от 147 Гц до 121 Гц. Средний интервал восходящего движения равняется 1,2 отн. ед., а средний интервал нисходящего движения – 1,3 отн. ед. (см. табл. 3).

Таблиця 3

**Диапазональные характеристики  
восходяще-нисходящего терминального тона в трех регионах Уэльса**

Тон	ВНТ				
	Мин., Гц	Макс., Гц	Мин., Гц	Инт. под., отн. ед.	Инт. пад., отн. ед.
Мол.	167	201	158	1,3	1,4
Сред.	126	147	121	1,2	1,3
Стар.	157	200	152	1,4	1,5

Нисходяще-восходящий терминальный тон является более употребительным среди представителей среднего (2,5%) и старшего поколений (2,4%), нежели среди представителей молодого

поколения (0,4%).

В таблице 4 представлено распределение частотности употребления того или иного терминального тона в трех рассматриваемых поколениях.

Таблиця 4

**Частотность терминальных тонов среди трех поколений  
(молодое, среднее, старшее) (в%)**

Тон	Поколение		
	молодое	среднее	старшее
Нисходящий	38,1	45,5	25,4
Ровный	22,3	24,8	25,4
Восходящий	19,8	14	26,1
Восходяще-нисходящий	19,4	13,2	20,7
Нисходяще-восходящий	0,4	2,5	2,4

Таким образом, в речи представителей молодого поколения наблюдается доминирование нисходящего терминального тона, а также относительно высокая частотность употребления ВНТ. По своим диапазоновым характеристикам этот тон отличается более высокими уровнями начального и конечного движения ЧОТ, что, однако, может объясняться физиологическими особенностями речи подростков. При этом интервал движения ЧОТ в речи представителей молодого поколения в целом более узкий, чем в речи валлийцев, принадлежащих к старшему и среднему поколениям.

Речь представителей среднего поколения характеризуется очевидным доминированием нисходящего тона на фоне остальных терминальных тонов, а также относительно низкой частотностью употребления ВНТ. Кроме того, отмечены низкие, по сравнению с диапазоновыми показателями в других поколениях, уровни начала и завершения движения ЧОТ. Средние значения диапазона (интервалов), однако, были выше в речи представителей среднего поколения, по сравнению с речью представителей молодого поколения.

В речи представителей старшего поколения наблюдается практически равное количество случаев использования различных терминальных тонов за исключением нисходяще-восходящего тона, который использовался достаточно редко. При этом терминальный ВТ в данной группе оказался наиболее употребительным, хотя его частотность лишь немного превышает частотность следующих за ним нисходящего и ровного тонов. Уровни начала и завершения движения ЧОТ были выше, чем в среднем поколении, и ниже, чем в молодом поколении. Диапазон речи представителей старшего поколения является самым широким из всех трех рассматриваемых групп.

Итак, наиболее показательной для данного исследования характеристикой речи представителей

различных поколений является вариативность в использовании ВНТ. Так, особенностью речи представителей старшего поколения является высокая (по сравнению с общерегиональной) частотность употребления терминального ВНТ. В молодом поколении также наблюдается повышенное число случаев употребления данного тона. В среднем поколении, однако, обнаружен очевидный спад в употреблении ВНТ. Данное явление может быть связано с влиянием валлийского языка, которое осуществляется либо посредством интерференции валлийского языка в речи билингва на английском языке, либо в результате контакта монолингва со средой распространения валлийского языка. Среди представителей старшего и молодого поколений больше носителей валлийского языка, что согласно полученным нами данным, выражается в высокой частотности использования интонационного маркера валлийского варианта английского языка, а именно ВНТ, по сравнению с речью представителей среднего поколения валлийцев.

Отметим также тенденцию к повышению средних уровней ЧОТ от среднего поколения к старшему и молодому поколениям: молодое > старшее > среднее; а также тенденцию к сужению диапазона ЧОТ от старшего поколения к молодому поколению: старшее > среднее > молодое.

#### ЛИТЕРАТУРА

1. Ганус С.А. Британский и американский типы произношения в актерской речи: на материале американского художественного фильма : дис. ... канд. филол. наук : 10.02.04 / Ганус Светлана Александровна. – М., 2005. – 220 с.
2. Grabe E. Intonational Variation in Urban Dialects of English Spoken on the British Isles / Grabe E. // *Regional Variation in Intonation*; [Gilles P., Peters J. (eds.)]. – Tübingen : Niemeyer, 2004. – P. 9–31.
3. Labov W. Principles of Linguistic Change / Labov W. – Vol. 2: Social factors. – Oxford : Blackwell, 2001. – 542 p.